



www.bellflower.org

Ciudad de/Lunsod ng City of **Bellflower**

SAMPLE BALLOT

and Voter Information Pamphlet

GENERAL MUNICIPAL ELECTION

TUESDAY, MARCH 3, 2009

POLLS OPEN at 7 A.M.

AND CLOSE at 8 P.M.

MUESTRA DE BOLETA

y Panfleto de Información para el Votante

ELECCIÓN MUNICIPAL GENERAL

MARTES, 3 DE MARZO DE 2009

LUGAR DE VOTACIÓN ABRE a las 7 A.M.

y CIERRA a las 8 P.M.

MUWESTRANG BALOTA

at Pamplet ng Impormasyon Para sa Botante

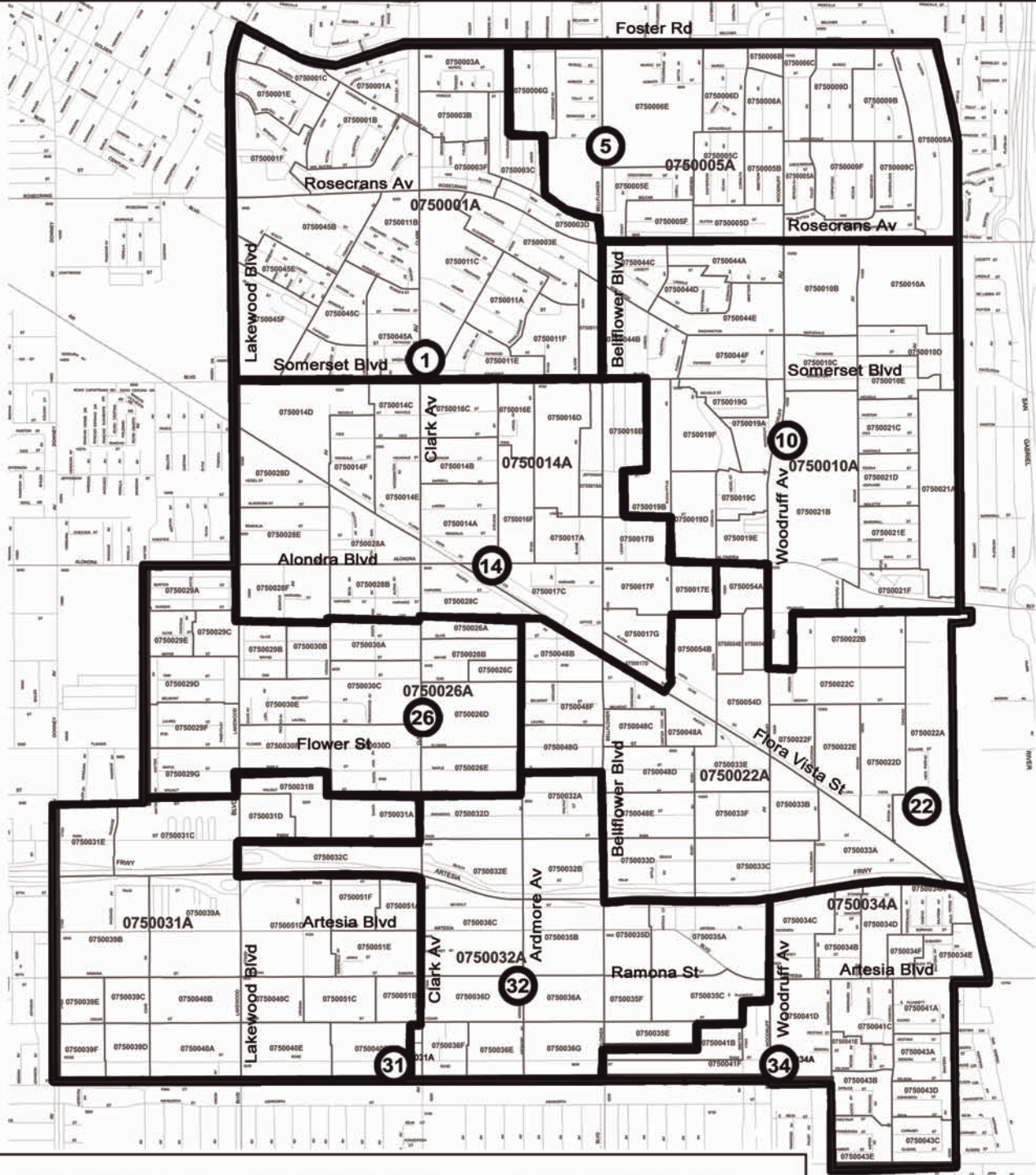
PANGKALAHATANG HALALANG MUNISIPAL

MARTES MARSO 3, 2009

MAGBUBUKAS ANG MGA PRESINTO ng 7 ng umaga

AT MAGSASARA ng 8 ng gabi

Polling Places • Casillas Electoral • Lugar na Botohon




- | | | |
|--|---|--|
| 1 CALVARY BAPTIST CHURCH
(Family Center)
14722 S. Clark Avenue | 14 AZTEC MOBILE ESTATES
(Recreation Room)
9530 E. Alondra Boulevard | 31 NEW BEGINNINGS FELLOWSHIP
(Foyer)
9336 Rose Street |
| 5 THOMPSON PARK
(Game Room)
14001 Bellflower Boulevard | 22 CARUTHERS PARK
(Activity Room)
10500 Flora Vista Street | 32 FIRST CHRISTIAN REFORMED CHURCH
(Fellowship Hall)
17603 S. Ardmore Avenue |
| 10 YMCA
(Fellowship Room)
15530 S. Woodruff Avenue | 26 SIMMS PARK
(Room 6)
16614 Clark Avenue | 34 WOODRUFF CONVALESCENT CENTER
(Bistro)
17836 S. Woodruff Avenue |




VOTING INSTRUCTIONS FOR OPTO-MARK BALLOTS


INSTRUCCIONES PARA VOTAR

INSTRUCTIONS TO VOTERS:

To vote for any candidate whose name appears on the ballot, completely fill in the oval  in the area to the right of the arrow pointing from the candidate(s) of your choice with a black or dark colored pen only!

Where two or more candidates for the same office are to be elected, vote for all candidates for that office for whom you desire to vote, not to exceed, however, the number of candidates who are to be elected.


To vote for a qualified write-in candidate (a person not listed on the ballot), write the name of the qualified write-in candidate in the blank space provided for that purpose under the appropriate office heading and completely fill in the oval  in the area to the right of the name written in. You must fill in the oval next to the name you write in or your vote will not be counted.

To vote on any measure, completely fill in the oval  in the area to the right of the arrow pointing from the word "YES" or from the word "NO" with a black or dark colored pen only!


All marks except the voting mark are forbidden. All distinguishing marks or erasures are forbidden and make the ballot void.


If you wrongly mark, tear or deface the ballot card, return it to the precinct board member and obtain another.

INSTRUCCIONES A LOS ELECTORES:

¡Para votar por cualquier candidato, llene completamente el óvalo  a la derecha de la flecha del candidato de su elección solamente con un lapicero negro o de color oscuro solamente!


Donde se deban elegir dos o más candidatos por el mismo cargo, vote por todos los candidatos para ese cargo por quien desea votar, sin que excedan el número de candidatos que hayan de ser elegidos.

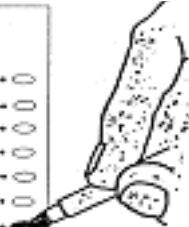
Para votar por un candidato calificado cuyo nombre no aparece en la boleta, escriba el nombre del candidato calificado en el espacio en blanco provisto para ese propósito debajo del título del puesto apropiado y completamente llene el óvalo  a la derecha del nombre que usted ha escrito. Tiene que completamente llenar el óvalo a la par del nombre que usted ha escrito o su voto no contará.

¡Para votar por alguna medida, llene completamente el óvalo  a la derecha de la flecha de la palabra "SI" o de la palabra "NO" solamente con un lapicero negro o de color oscuro solamente.!

Se prohíbe toda marca, excepto las de votación. Se prohíben todas las marcas distintivas o borraduras, ya que estas harán que su boleta electoral sea anulada.

Si por error marca, rompe o estropea la boleta electoral, devuélvala al miembro de la junta electoral y obtenga otra.


For MEMBER of the HISTORICAL PARTY	
JOHN ADAMS	→ ○
JOSIAH BARTLETT	→ ○
SAMUEL CHASE	→ ○
WILLIAM ELLERY	→ ○
AMELIA EARHART	→ ○
JOHN HART	→ ○
FRANCIS LIGHTFOOT LEE	→ ○
PHIL LIVINGSTON	→ ○
WILLIAM PAGA	→ ○
JOHN PENN	→ ○
BETSY ROSS	→ ○
	→ ○
	→ ○
	→ ○
	→ ○
Measures Submitted to the Voters	
Shall the electors elect a mayor and four city councilmen?	YES →  NO → ○
Shall the term of office of mayor be two years?	YES →  NO → ○
Shall the term of office of mayor be four years?	YES → ○ NO → 




VOTING INSTRUCTIONS FOR OPTO-MARK BALLOTS


MGA TAGUBILIN PARA SA OPTO-MARK NA MGA BALOTA

INSTRUCTIONS TO VOTERS:

To vote for any candidate whose name appears on the ballot, completely fill in the oval  in the area to the right of the arrow pointing from the candidate(s) of your choice with a black or dark colored pen only!

Where two or more candidates for the same office are to be elected, vote for all candidates for that office for whom you desire to vote, not to exceed, however, the number of candidates who are to be elected.


To vote for a qualified write-in candidate (a person not listed on the ballot), write the name of the qualified write-in candidate in the blank space provided for that purpose under the appropriate office heading and completely fill in the oval  in the area to the right of the name written in. You must fill in the oval next to the name you write in or your vote will not be counted.

To vote on any measure, completely fill in the oval  in the area to the right of the arrow pointing from the word "YES" or from the word "NO" with a black or dark colored pen only!


All marks except the voting mark are forbidden. All distinguishing marks or erasures are forbidden and make the ballot void.


If you wrongly mark, tear or deface the ballot card, return it to the precinct board member and obtain another.

MGA TAGUBILIN SA MGA BOTANTE:

Upang bumoto sa sinumang kandidato na ang pangalan ay nakalagay sa balota, lubos na markahan ang oval  sa bandang kanan ng palaso na nakaturo mula sa (mga) kandidato na gusto mong iboto gamit ang panulat na kulay-itim lamang o madilim na kulay lamang!

Kung dalawa o higit pang mga kandidato para sa iisang katungkulan ang ihahalal, bumoto para sa lahat ng kandidato para sa katungkulan ito na nais mong iboto, ngunit hindi hihigit sa bilang ng mga kandidato na dapat ihalal.

Upang bumoto para sa isang kuwalipikadong isinusulat-lamang na kandidato (isang taong hindi nakalagay sa balota), isulat ang pangalan ng kuwalipikadong isinusulat-lamang na kandidato sa blangkong espasyo na inilaan para sa layuning ito sa ilalim ng angkop na titulo ng katungkulan at lubos na markahan ang oval  sa bandang kanan ng isinulat na pangalan. Dapat mong lubos na markahan ang oval sa tabi ng pangalan na isinulat mo o ang iyong boto ay hindi isasama sa pagbilang.

Upang bumoto sa alinmang panukala, lubos na markahan ang oval  sa bandang kanan ng palaso na nakaturo mula sa salitang "OO" o mula sa salitang "HINDI" gamit ang kulay-itim o madilim na kulay lamang!

Ang lahat ng marka maliban sa marka ng pagboto ay ipinagbabawal. Ang lahat ng nagpapakilalang marka o pagbura ay ipinagbabawal at pinawawalang bisa nito ang balota.

Kung nagkamali ka sa pagmarka, nasira o nadungisan mo ang kard ng balota, ibalik ito sa miyembro ng lupon ng presinto at kumuha ng bago.

For MEMBER of the HISTORICAL PARTY		
JOHN ADAMS	→	<input type="radio"/>
JOSIAH BARTLETT	→	<input type="radio"/>
SAMUEL CHASE	→	<input type="radio"/>
WILLIAM ELLERY	→	<input type="radio"/>
AMELIA EARHART	→	<input type="radio"/>
JOHN HART	→	<input type="radio"/>
FRANCIS LIGHTFOOT LEE	→	<input checked="" type="radio"/>
PHIL LIVINGSTON	→	<input type="radio"/>
WILLIAM PAGA	→	<input type="radio"/>
JOHN PENN	→	<input type="radio"/>
BETSY ROSS	→	<input type="radio"/>
	→	<input type="radio"/>
	→	<input type="radio"/>
	→	<input type="radio"/>
	→	<input type="radio"/>
	→	<input type="radio"/>
	→	<input type="radio"/>
Measures Submitted to the Voters		
Should the electors elect a mayor and four city councilmen?	YES	<input checked="" type="radio"/>
	NO	<input type="radio"/>
Should the term of office of mayor be two years?	YES	<input checked="" type="radio"/>
	NO	<input type="radio"/>
Should the term of office of mayor be four years?	YES	<input type="radio"/>
	NO	<input checked="" type="radio"/>




OFFICIAL BALLOT / BELLFLOWER
GENERAL MUNICIPAL ELECTION / 3-3-09
BOLETA ELECTORAL OFICIAL / BELLFLOWER
ELECCION MUNICIPAL GENERAL / 3-3-09
OPISYAL NA BALOTA / BELLFLOWER
PANGKALAHATANG HALALANG MUNISIPAL/3-3-09

THIS BALLOT STUB SHALL BE REMOVED AND RETAINED BY THE VOTER
 ESTA CONTRASEÑA DEBE SER REMOVIDA Y GUARDADA POR EL ELECTOR
 ITONG STUB NG BALOTA AY DAPAT TANGGALIN AT PANATILIHING
 NASA PAG-IINGAT NG BOTANTE

Mark your choice(s) by FILLING IN OVAL
 COMPLETELY with a DARK PEN ONLY.

Marque su elección LLENANDO EL ÓVALO
 COMPLETAMENTE con una PLUMA OSCURA SOLAMENTE.

Imarka ang iyong (mga) pinili sa pamamagitan ng PAGPUNO SA
 OBALO NANG LUBOS gamit ang isang MADILIM NA PLUMA LAMANG.



No. 12345

I HAVE VOTED - HAVE YOU? - YO VOTÉ - ¿VOTÓ UD?
 NAKABOTO NA AKO - NAKABOTO KA NA BA?

BELLFLOWER

For MEMBER of the CITY COUNCIL
 Vote for no more than TWO

Para MIEMBRO de CONCEJO MUNICIPAL
 Vote por no más de DOS

Para MIYEMBRO ng KONSEHO NG LUNGSOD
 Bumoto ng hindi hihigit sa DALAWA

C. "SONNY" SANTA INES
 Chief Financial Officer
 Oficial Financiero Principal
 Punong Opisyal ng Pananalapi

→

DAN L. KOOPS
 Business Owner
 Comerciante
 May-ari ng Negosyo

→

PAT THIBODEAUX
 Computer Systems Manager
 Gerente de Sistemas de Computadoras
 Tagapamahala ng mga Sistema ng Kompyuter

→

JOHN LASKOWSKI
 Retired Water Worker
 Trabajador de Planta de Agua Jubilado
 Retiradong Manggagawa sa Tubig

→

SCOTT A. LARSEN
 CPA / Council Member
 CPA / Miembro del Concejo
 CPA / Miyembro ng Konseho

→

PAUL HELZER
 Chiropractor / Businessman
 Quiropráctico / Comerciante
 Kiropráktiko / Negosyante

→

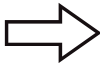
→

(write-in candidate / candidato añadido / isinusulat na kandidato)

→

(write-in candidate / candidato añadido / isinusulat na kandidato)

**CONTINUE VOTING
 ON BACK
 CONTINUE VOTANDO
 EN EL REVERSO
 IPAGPATULOY ANG
 PAGBOTO SA LIKOD**



**MEASURE SUBMITTED TO THE VOTERS
 MEDIDA PRESENTADA A LOS ELECTORES
 PANUKALANG ISINUMITE SA MGA BOTANTE**

A Shall an ordinance be adopted, without raising tax rates, to continue and modernize Bellflower's utility users' tax on telecommunications services to fund vital services,

YES/SÍ/OO →

NO/NO/HINDI →

including Sheriff's services/ neighborhood patrols; school safety programs; graffiti removal; gang/drug prevention/enforcement programs; after-school activities; senior/disabled residents' services; library services; and other general fund services; exempting low-income residents, requiring equal treatment of taxpayers regardless of technology used, audits, citizen oversight committee, public expenditure review/local control of revenues?

¿Debe adoptarse una ordenanza, sin aumentar las tasas impositivas, para continuar y modernizar el impuesto de usuarios de servicios públicos de Bellflower a los servicios de telecomunicaciones a fin de financiar servicios fundamentales, entre ellos, servicios de alguacil de policía y patrullas de vecindarios, programas de seguridad en las escuelas, eliminación de graffiti, prevención de pandillas y drogas, programas de cumplimiento, actividades después de la escuela, servicios para personas de edad avanzada y residentes discapacitados, servicios de biblioteca y otros servicios de fondos generales, dando exenciones a los residentes de bajos ingresos económicos, exigiendo un trato equitativo de contribuyentes sin tener en cuenta la tecnología que se use, auditorías, comité de supervisión formado por ciudadanos, evaluación de gastos públicos y control local de ingresos?

Ang isang ordenansa ay dapat bang ipasa, nang hindi nagtataas ng mga antas ng buwis, upang ipagpatuloy at isamoderno ang buwis sa mga gumagamit ng utilidad ng Bellflower sa mga serbisyong telekomunikasyon upang pondohan ang mga mahahalagang serbisyo, kabilang ang mga serbisyo/mga patrol sa kapitbahayan ng Siyerip; mga programang kaligtasan sa paaralan; pagtanggap ng grapiti; mga programang pagpigil/pagpapatupad na kaugnay ng gang/droga; mga aktibidad pagkalabas ng paaralan; mga serbisyo sa nakatatanda/may kapansanan; mga serbisyo ng aklatan; at ibang mga serbisyo ng pangkalahatang pondo; libre ang mga residenteng maliit ang kita, nag-aatas ng pantay na pagtrato sa mga nagbabayad ng buwis anuman ang teknolohiyang ginamit, mga pagsusuri, komite ng nagbabantay na mamamayan, pampublikong pagrepasso ng paggasta/lokal na kontrol ng mga kita?

**END OF BALLOT
 FIN DE BOLETA
 KATAPUSAN NG BALOTA**

VOTER INFORMATION PAMPHLET

The following pages contain:

CANDIDATE STATEMENTS

Each Candidate's Statement in this pamphlet is volunteered by the candidate. Although all candidates had the opportunity to submit a statement, some candidates may not have submitted a statement. A complete list of candidates appears on the Sample Ballot page of this pamphlet.

BALLOT MEASURES, ANALYSES, ARGUMENTS AND REBUTTALS

ANALYSES: The Impartial Analysis is an impartial summary of the results of the proposed measure or proposition.

ARGUMENTS: Arguments and/or rebuttal arguments in support of or in opposition to the proposed laws are the opinions of the authors and have not been checked for accuracy by any official agency.

A toll free number has been established to allow the voter to call and check the status on their Vote-By-Mail Ballot. Toll Free (877) 443-0443.

BECOME A "PERMANENT VOTE-BY-MAIL VOTER"

Pursuant to California Elections Code § 3201, . . .

Any voter may apply for Permanent Vote-By-Mail Voter Status. This means for all future elections, you will automatically be mailed a ballot for every election you are eligible to participate in. You will no longer have to fill out a Mail Ballot/Vote-by-Mail Ballot Application form, from either the back of the Sample Ballot booklet, or from any candidate or committee who circulates such forms.

Pursuant to California Elections Code § 3206, . . .

Any voter whose name appears on the Permanent Vote-By-Mail voter list shall remain on the list and shall be mailed a mail ballot for each election conducted within his/her precinct. If the voter fails to return an executed mail ballot for any 2 consecutive statewide general elections, the voter's name shall be deleted from the Permanent Vote-by-Mail voter list.

You may request an application for Permanent Vote-by-Mail Voter Status from the:

LOS ANGELES COUNTY ELECTION DEPARTMENT

by phone: 562-466-1323

by writing: REGISTRAR-RECORDER/COUNTY CLERK
P.O. BOX 30450
LOS ANGELES, CA 90030-0450

LOS ANGELES COUNTY
General Voter Information
<http://www.lavote.net>



To find your Polling Place:
Click on "Voter & Election Information"
Click on "Polling Place & Sample Ballot
Lookup"
Follow directions

**FOR
MEMBER OF THE CITY COUNCIL**

C. "SONNY" SANTA INES

Age: 55
Occupation: Chief Financial Officer

Irma and I have been married for 28 years. Our children, Mark and Ellen, were educated in Bellflower public schools and California public universities. We are active members of St. Bernard Parish. Together with my family, I have lived in Bellflower for 24 years.

I have been actively involved in revitalizing Bellflower and improving its development standards as Planning Commissioner for four years (Chairman in 2007-08) and Chairman of Town Center Design Review Committee for two years.

I am a board member of YMCA, past member of Bellflower Unified School District Citizens' Task Force and Chairman of Bellflower High School Site Council. I am active in Neighborhood Watch and a strong supporter of ARC and Kingdom Causes.

As Chief Financial Officer of both for-profit and not-for-profit organizations, I have a proven track record of success in providing executive leadership and innovative solutions to challenges similar to those facing Bellflower. I received my Masters in Business Administration from California State University, Long Beach.

I will work to provide effective public safety, promote business and residential investments, operate prudent financial management and enhance resident services.

I respectfully ask for your vote and together, we will move forward for a better Bellflower.

Thank you.

/s/ C. "Sonny" Santa Ines

**FOR
MEMBER OF THE CITY COUNCIL**

DAN L. KOOPS

Age: 57
Occupation: Business Owner

Being a long-time merchant in Bellflower I know what is required to operate a successful business. My goal is to encourage the revitalization and establishment of more retail and commercial activity in the City of Bellflower. This goal is second only to my continued commitment to public safety through maintaining and improving current fire and police services.

For over 10 years I have served the community as a member of the Bellflower Planning Commission and as a board member of the Bellflower-Somerset Mutual Water Company. I am also a member of the Bellflower Chamber of Commerce and have been an active lifelong member of New Life Community Church in Artesia.

My wife, Judy, and I have resided in Bellflower our entire lives. We have been married for 34 years and have three sons, Jared, Brent, and Travis. We have owned Bellflower-Lakewood Appliance Center for over 29 years. I am also a graduate of Bellflower High School and Cal-State Fullerton.

I believe that I possess the qualifications, dedication, and integrity to serve on the Bellflower City Council.

I respectfully ask for your vote.

/s/ Dan L. Koops

**FOR
MEMBER OF THE CITY COUNCIL**

PAT THIBODEAUX

Age: 54
Occupation: Computer Systems Manager

Education:
A.A. Degree, Mt. SAC
A.S. Degree, Cerritos College
B.S. Degree, CSULB

I've lived in Bellflower for 31 years.

My wife Sandy and I will celebrate 30 years of marriage in March. We've raised four children in Bellflower who attended school at St. Dominic Savio, St. John Bosco and St. Joseph's.

We are very active in our church, St. Cyprian's, where we've been involved with various ministries for over 30 years.

I've spent the past 29 years with the Los Angeles County Office of Education developing and managing computer systems. I currently serve as interim Assistant Director of Computer Applications, having responsibility for the payroll and financial systems that operate countywide. I supervise 35 staff and manage a multimillion dollar departmental budget.

We've given many years of service to the community, including Sandy's nine years with Bellflower's Volunteer Center. I've served as coach, referee, umpire and board member with Bellflower Little League and Bobby Sox, and Lakewood/Bellflower AYSO.

I have no personal business interests in the City of Bellflower, so my focus will be on addressing your concerns. I have the experience and integrity necessary to provide responsive, sensible leadership for the citizens of Bellflower.

I would greatly appreciate your vote.

Thank you.

/s/ Pat Thibodeaux

**FOR
MEMBER OF THE CITY COUNCIL**

SCOTT A. LARSEN

Age: 55
Occupation: Certified Public Accountant

For 2 terms now you've elected me based upon my business skills and common sense approach to solving Bellflower's problems. Over the past 8 years we've had a unified team focusing on positive results.

Crime remains at historic low levels. Our downtown looks so much better than years ago. New facilities and events have brought our community together with renewed pride. We've laid the foundation for steady progress and economic success.

Bellflower is now functioning with accountability, spending restraint and a keen sense of your needs. However, we all know there is more to accomplish.

While Bellflower's financial condition presently enjoys modest cash reserves, the present nationwide economic downturn will require experienced financial skills and fiscal discipline to maintain vital services.

I've been a faithful husband to Monica, my wife of 32 years, and an active parent in raising our 3 children. As a church elder and a police chaplain for 28 years, I've helped young and old through the life events that many people struggle with.

I'll continue to work hard for you and Bellflower's future. I promise continued effective public safety programs and a stronger local economy through old-fashioned values and business savvy.

I ask for your vote.

/s/ Scott A. Larsen

**FOR
MEMBER OF THE CITY COUNCIL**

PAUL HELZER

Age: 57
Occupation: Chiropractor

My name is Paul Helzer; many of you know me as Dr. Paul. My family and I have served you in the lodge, the Lions Club, and several community projects. For the past seven years I have served on the Bellflower School Board, two years as its President. I've seen lots of challenges and changes take place in this City and again we are faced with major challenges and we must make major changes. Bellflower used to be known as "The Friendly City". We have become a great place to sleep, send your kids to school, but go to work somewhere else. We must change this. We must make Bellflower friendly to businesses, to employers, and friendly to their families. We all know times are tough and money is tight, but it cost nothing to support family activities, speed up building and repair plans, and ease off useless fines that drive away businesses. We should promote our family values by involving our children and elderly in this great City. Please vote for me. It's time for change.

/s/ Paul Helzer

**IMPARTIAL ANALYSIS OF MEASURE A
PREPARED BY THE CITY ATTORNEY**

**MODERNIZATION OF BELLFLOWER'S UTILITY USERS' TAX FOR
CONTINUED FUNDING OF IMPORTANT CITY SERVICES**

This City Council-proposed Measure A would continue the City's existing Utility Users' Tax (UUT) relating to Telecommunications Services, provide an updated UUT for those services in relation to current technology, as well as to emerging and future technologies and make other clarifications and updates to the municipal code related to the City's UUT in general.

Background.

Since 1993, Bellflower residents and businesses have paid the UUT on telecommunications, electricity and gas services. All UUT revenues are paid into the City's General Fund, which is allocated by the City Council through the annual budget for general city services, such as public safety services, graffiti removal, gang and drug prevention and enforcement programs, after-school activities, senior and disabled residents' services and library services. The current UUT rate is 5%. Total UUT revenues comprise approximately 15.6%, or \$4.1 Million, of the City's General Fund revenues. Telecommunication UUT revenues comprise approximately 6.8%, or \$1.8 Million, of the City's General Fund revenues.

In past years, Bellflower, and most California cities with UUT's, determined which telecommunications services would be subject to the UUT by referencing definitions in federal law. Recent interpretation of those federal law definitions has changed. That change in interpretation has created uncertainty about the application and reach of the City's UUT. Measure A would update municipal code provisions governing the UUT ("UUT ordinance"), by eliminating references to the federal law definitions and assuring the UUT is applicable to emerging and future communications technologies.

Measure A would:

- Replace older definitions, include definitions that address new technologies and treat all telecommunications customers similarly, whether they use traditional landline telephones, cell phones, VoIP, bundling with other non-taxed utility services such as Internet or cable/satellite TV or some future mode of communication services.
- Maintain the UUT at the current rate of 5% for all communication services, regardless of technology. The City Council may temporarily lower or suspend that rate in the future, but may not raise it above 5% without a vote of the people.
- Maintain the existing exemption for low-income households; the Council may temporarily expand exemptions, but may not reduce or eliminate exemptions for low-income households without a vote of the people.
- Require an annual independent verification to confirm the UUT is being properly collected, remitted and spent.
- Not tax the use of the Internet. Federal law prohibits taxing that use and Measure A complies with that law.
- Make non-substantive and procedural amendments to clarify the existing UUT ordinance.

Measure A requires approval of a majority of the voters. A "Yes" vote for Measure A will approve the updates to the UUT ordinance, as described above. A "No" vote against Measure A will leave in place the City's existing UUT code provisions, without updates.

/s/ Joseph W. Pannone, Bellflower City Attorney

The above statement is an impartial analysis of Measure A. If you desire a copy of Measure A, please call the elections official's office at 562/804-1424 EXT 2222 and a copy will be mailed at no cost to you. Or you can visit our website at www.bellflower.org.

ARGUMENT IN FAVOR OF MEASURE A

Yes on A protects Bellflower's public safety and other community services from state money grabs – with NO increase in tax rates!

Yes on A simply updates Bellflower's existing, voter-approved Utility Users' Tax (UUT) to fully comply with new federal regulations and include modern communication technologies, ensuring all residents are treated equally regardless of technology used.

This is NOT a new tax. TAX RATES STAY THE SAME. Yes on A guarantees that tax rates cannot be increased without voter approval. Exemptions for low-income residents are protected.

Bellflower's UUT was introduced in 1993, when crime rates were among the highest in our history. Since then, the City has dedicated approximately 80% of UUT revenues to public safety, decreasing the overall crime rate by 50%!

With 80,000 gang members and 1,200 gangs in Los Angeles County, we can't afford to lose any of these funds.

Yes on A keeps Bellflower safe – and continues support for important services such as:

1. Neighborhood police patrols
2. School safety programs, school crossing guards
3. Sheriff foot/bike patrols
4. Bellflower Sheriff's Station operations
5. Services for residents with disabilities or autism
6. Graffiti removal

Yes on A continues funding for youth programs that serve 1,500 kids: anti-gang and drug prevention programs to fight gangs; youth after-school activities that address juvenile violence; and recreational programs that keep kids off the streets and out of trouble.

YES ON A IS FISCALLY ACCOUNTABLE. Yes on A requires independent citizens' oversight and financial audits to ensure all funds are properly spent. The public will continue to review all City budget expenditures.

Local firefighters, sheriffs, the Bellflower City Council and local business owners support Yes on A – locally-controlled revenue for essential City services that can't be taken by Washington or Sacramento. Vote Yes on A.

- /s/ Randy Bomgaars, Mayor, City of Bellflower
- /s/ Raymond Duntun, Council Member, City of Bellflower
- /s/ Leroy D. Baca, Sheriff, Los Angeles County Sheriff's Department
- /s/ Judy Koops, Bellflower Business Owner
- /s/ Pam Leestma, Teacher, Valley Christian School

ARGUMENT AGAINST MEASURE A
None Filed

FOLLETO DE INFORMACIÓN PARA EL ELECTOR

Las páginas siguientes contienen:

DECLARACIONES DE LOS CANDIDATOS

Cada una de las Declaraciones de los Candidatos en este folleto es proporcionada de manera voluntaria por dichos candidatos. Aunque todos los candidatos tuvieron la oportunidad de presentar una declaración, es probable que algunos candidatos no hayan presentado dicha declaración. Una lista completa de los candidatos aparece en la página con la muestra de la boleta electoral de este folleto.

MEDIDAS, ANÁLISIS, ARGUMENTOS, Y REFUTACIONES DE LA BOLETA ELECTORAL

ANÁLISIS: El Análisis Imparcial es un resumen imparcial de los resultados de la medida que se propone o de la propuesta.

ARGUMENTOS: Los argumentos y/o los argumentos de refutación en apoyo de o en oposición a las leyes propuestas son las opiniones de los autores, y no han sido revisados por ningún organismo oficial para verificar su exactitud.

Un número telefónico gratuito se ha establecido para permitir a los votantes a llamar y comprobar el estado de su voto por correo de Boleta. Llame gratis al (877) 443-0443.

HÁGASE “ELECTOR PARA VOTAR POR CORREO DE MANERA PERMANENTE”

Conforme a la Sección 3201 del Código de Elecciones de California,...

Todo elector puede hacer solicitud para Votar por Correo de manera permanente. Esto quiere decir que para todas las elecciones en el futuro, a usted se le enviará automáticamente por correo una boleta electoral siempre y cuando usted califique para participar en dicha elección. Usted ya no tendrá que llenar ningún formulario de solicitud para recibir la Boleta Electoral por correo, o la Boleta Electoral para Votar por Correo, ya sea del reverso del folleto con la Muestra de la Boleta Electoral, o de cualquier candidato o comité que circule dichos formularios.

Conforme a la Sección 3206 del Código de Elecciones de California,...

Todo elector cuyo nombre aparezca en la lista para votar por correo de manera permanente, permanecerá en dicha lista y se le enviará por correo una boleta electoral para cada una de las elecciones efectuadas dentro de su distrito electoral. Si el elector no devuelve la boleta electoral firmada por correo para alguna elección a nivel estatal, entonces el nombre del elector será eliminado de la lista.

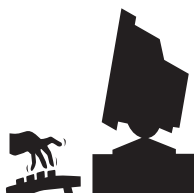
Usted puede pedir una solicitud para Hacerse Elector para Votar por Correo de Manera Permanente del:

DEPARTAMENTO DE ELECCIONES DEL CONDADO DE LOS ANGELES

por teléfono: 562-466-1323
por escrito: REGISTRAR-RECORDER/COUNTY CLERK
P.O. BOX 30450
LOS ANGELES, CA 90030-0450

CONDADO DE LOS ANGELES
Información General para el Elector
<http://lavote.net/>

Para encontrar su centro electoral:
Clic en “Voter & Election Information”
Clic en “Polling Place & Sample Ballot Lookup”
Siga las instrucciones.



**PARA
MIEMBRO DEL CONCEJO MUNICIPAL**

C. "SONNY" SANTA INES

Edad: 55

Ocupación: Jefe de Finanzas

Irma y yo hemos estado casados 28 años. Nuestros hijos, Mark y Ellen, recibieron su educación en las escuelas públicas de Bellflower y en las universidades públicas de California. Somos feligreses activos de la Parroquia de San Bernardo. Junto con mi familia, he vivido en Bellflower 24 años.

He participado de forma activa en la revitalización de Bellflower y en el mejoramiento de sus normas de desarrollo como Comisionado de Planificación durante cuatro años (Presidente en 2007-08), y como Presidente del Comité de Revisión de Diseño durante dos años.

Soy miembro de la junta de la Asociación de Jóvenes Cristianos (YMCA, siglas en inglés), ex miembro de la Agrupación Especial de Ciudadanos para el Distrito Escolar Unificado de Bellflower, y Presidente del Consejo para los Planteles Escolares de las Escuelas Preparatorias de Bellflower. Participo de manera activa en la Vigilancia de los Vecindarios y doy mi firme apoyo a la ARC y a las Causas del Reino.

Como Jefe de Finanzas, tanto de organizaciones lucrativas como no lucrativas, cuento con una trayectoria de éxito al aportar un liderazgo con capacidad directiva y soluciones innovadoras a retos semejantes como los que enfrenta Bellflower. Obtuve la Maestría en Administración de Empresas de la Universidad Estatal de California, Long Beach.

Trabajaré con el fin de ofrecer una seguridad pública eficaz, promover las inversiones para los negocios y la vivienda, mantener una administración financiera prudente y mejorar los servicios a los residentes.

Respetuosamente les pido su voto y juntos, avanzaremos hacia una Bellflower mejor.

Gracias.

/f/ C. "Sonny" Santa Ines

**PARA
MIEMBRO DEL CONCEJO MUNICIPAL**

DAN L. KOOPS

Edad: 57

Ocupación: Propietario de Negocio

Al ser comerciante en Bellflower desde hace mucho tiempo, yo sé lo que se necesita para poner en marcha un negocio con éxito. Mi meta es promover la revitalización y el establecimiento de más actividad comercial y de negocios minoristas en la Ciudad de Bellflower. Esta meta es insuperable, y sólo tiene precedente mi continuo compromiso con la seguridad pública mediante el mantenimiento y mejoramiento de los servicios de bomberos y de la policía.

Durante más de 10 años he prestado servicio a la comunidad como miembro de la Comisión de Planificación de Bellflower, y como miembro de la junta de la Compañía del Agua Bellflower-Somerset Mutual. También soy miembro de la Cámara de Comercio, y he sido feligrés activo de toda la vida de La Iglesia New Life Community en Artesia.

Mi esposa, Judy, y yo hemos residido en Bellflower durante toda la vida. Hemos estado casados 34 años y tenemos tres hijos, Jared, Brent, y Travis. Hemos sido propietarios de Bellflower-Lakewood Appliance Center más de 29 años. También soy egresado de la Escuela Preparatoria Bellflower y de la Universidad Estatal de California en Fullerton.

Considero que cuento con la experiencia y preparación, dedicación, e integridad para prestar servicio en el Concejo Municipal de Bellflower.

Les pido respetuosamente su voto.

/f/ Dan L. Koops

**PARA
MIEMBRO DEL CONCEJO MUNICIPAL**

PAT THIBODEAUX

Edad: 54
Ocupación: Director de Sistemas Computacionales

Educación:
Diplomado en Letras, Mt. SAC
Diplomado en Ciencias, Cerritos College
Licenciatura en Ciencias, Universidad Estatal de California, Long Beach (CSULB)

He vivido en Bellflower 31 años.

Mi esposa, Sandy, y yo celebraremos 30 años de matrimonio en marzo. Hemos criado a nuestros cuatro hijos en Bellflower y los cuales asistieron a las escuelas St. Dominic Savio, St. John Bosco y St. Joseph's.

Somos feligreses activos en nuestra iglesia, St. Cyprian, donde he participado con diversos ministerios durante más de 30 años.

He pasado los últimos 29 años trabajando con la Oficina de Educación del Condado de Los Ángeles desarrollando y haciéndome cargo de los sistemas computacionales. Actualmente me desempeño como Subdirector de Aplicaciones Computacionales, y tengo la responsabilidad de los sistemas de nóminas de pago y financieros que operan a condado. Superviso a 35 personas y administro un presupuesto departamental de muchos millones de dólares.

Hemos dedicado muchos años de servicio a la comunidad, incluyendo los nueve años de Sandy colaborando con el Centro de Voluntarios de Bellflower. Me he desempeñado como entrenador, árbitro, juez de campo y miembro de la junta de la Pequeña Liga de Bellflower y Bobby Sox, y de la Asociación Americana de Fútbol Balompié Juvenil de Lakewood y Bellflower (AYSO siglas & inglés).

Yo no tengo asuntos de índole de interés personal en la Ciudad de Bellflower, por lo que mi enfoque será encargarme de las preocupaciones e inquietudes de ustedes. Cuento con la experiencia e integridad necesarias para aportar un liderazgo flexible y sensible para los ciudadanos de Bellflower.

Les agradecería mucho poder contar con su voto.

Gracias.

/f/ Pat Thibodeaux

**PARA
MIEMBRO DEL CONCEJO MUNICIPAL**

SCOTT A. LARSEN

Edad: 55
Ocupación: Contador Público Certificado

Durante dos períodos ustedes me han elegido en base a mi capacidad en los negocios, y por mi enfoque con sentido común para resolver los problemas de Bellflower. Durante los últimos 8 años hemos tenido un equipo unificado que se ha enfocado en dar resultados positivos.

La delincuencia sigue estando a niveles bajos e históricos. El centro de nuestra ciudad tiene mucho mejor aspecto que hace unos años. Nuevas instalaciones y eventos han unido a nuestra comunidad con un renovado sentido de orgullo. Hemos sentado las bases para un progreso sostenible y éxito económico.

Bellflower ya está funcionando con responsabilidad, con moderación en los gastos y con un sentido entusiasta de cumplir con nuestras necesidades. Sin embargo, todos sabemos que aún queda mucho por lograr.

Mientras que la condición financiera de Bellflower actualmente disfruta de modestas reservas de efectivo, la actual desaceleración económica en todo el país requiere de una experimentada capacidad financiera y de una responsabilidad fiscal para mantener los servicios indispensables.

Soy el fiel esposo de Mónica, quien es mi esposa desde hace 32 años, y un padre activo que cría a tres hijos. Como miembro del consejo de la iglesia y capellán de la policía durante 28 años, he ayudado a jóvenes y viejos en los acontecimientos difíciles de sus vidas con las que muchos luchan.

Yo seguiré trabajando arduamente para ustedes y para el futuro de Bellflower. Prometo seguir creando eficaces programas de seguridad pública, y una economía local más sólida mediante valores tradicionales y habilidad en los negocios.

Les pido su voto.

/f/ Scott Larsen

**PARA
MIEMBRO DEL CONCEJO MUNICIPAL**

PAUL HELZER

Edad: 57

Ocupación: Quiropráctico

Me llamo Paul Helzer. Muchos me conocen como el Dr. Paul. Me familia y yo les hemos prestado servicio en la logia, en el Club de Leones, y en diversos proyectos. Durante los últimos siete años he prestado servicio en la Junta Escolar de Bellflower, dos años como Presidente. He visto muchos retos y cambios que han ocurrido en esta Ciudad y, nuevamente nos enfrentamos con importantes retos y debemos hacer grandes cambios. A Bellflower se le conocía como "La Ciudad de la Amistad". Nos hemos convertido en un magnífico lugar para vivir, para educar a los niños en las escuelas, pero sus residentes deben salir a trabajar a otras partes. Debemos cambiar esto. Debemos hacer que Bellflower sea un lugar accesible y favorable para los negocios, para los empleadores, y amigable para sus familias. Todos sabemos que son tiempos difíciles y el dinero está escaso, pero no cuesta nada dar apoyo a las actividades de la familia, acelerar los planes de construcción y reparación, y disminuir las multas inútiles que alejan a los negocios. Deberíamos promover nuestros valores familiares logrando que nuestros niños y personas mayores participen en esta gran ciudad. Por favor voten por mí. Ya es hora de un cambio.

/f/ Paul Helzer

ANÁLISIS IMPARCIAL DE LA MEDIDA A PREPARADO POR EL ABOGADO MUNICIPAL

ACTUALIZACIÓN DEL IMPUESTO SOBRE LOS USUARIOS DE SERVICIOS PÚBLICOS DE BELLFLOWER, CON EL FIN DE OBTENER UNA CONTINUA PROVISIÓN DE FONDOS PARA LOS IMPORTANTES SERVICIOS MUNICIPALES

Este Concejo Municipal propuso la Medida A, la cual continuaría con el Impuesto ya existente sobre los Usuarios de Servicios Públicos (UUT, siglas en inglés) de la Ciudad relacionado con los Servicios de Telecomunicaciones, actualizaría el Impuesto sobre los Usuarios de Servicios Públicos (UUT) para aquellos servicios relacionados con la tecnología actual, al igual que con las tecnologías incipientes o emergentes y futuras, y lograría hacer otras aclaraciones y actualizaciones al código municipal relacionado con el Impuesto sobre los Usuarios de Servicios Públicos (UUT) de la Ciudad en general.

Antecedentes.

Desde 1993, los residentes y negocios o comercios de Bellflower han pagado el Impuesto sobre los Usuarios de Servicios de telecomunicaciones, de electricidad y del gas. Todos los ingresos del Impuesto UUT se pagan y se depositan en el Fondo General de la Ciudad, los cuales son destinados por el Concejo Municipal a través del presupuesto anual para los servicios en general, tales como los servicios de seguridad pública, la eliminación del graffiti, los programas de prevención y ejecución de la ley contra las pandillas y la droga, las actividades después de la escuela, los servicios para las personas mayores e incapacitadas, y los servicios bibliotecarios. El Impuesto sobre los Usuarios de Servicios Públicos (UUT) es actualmente de un 5%. El total de los ingresos provenientes de dicho Impuesto sobre los Usuarios de Servicios Públicos (UUT) comprende aproximadamente un 15.6%, ó \$4.1 millones de dólares de los ingresos del Fondo General de la Ciudad. Las ganancias sobre los usanos de Servicios Públicos UUT, son aproximadamente 6.8% o 1.8 millones, del Fondo de Ganancias General del a ciudad.

En los últimos años, Bellflower, y la mayoría de las ciudades de California que tienen el Impuesto sobre los Usuarios de Servicios Públicos (UUT), determinaron cuales servicios de telecomunicaciones estarían sujetos al Impuesto UUT usando como referencia las definiciones en la ley federal. La interpretación reciente de estas definiciones de la ley federal ha cambiado. Dicho cambio en la interpretación ha creado incertidumbre con respecto a la aplicación y alcance del Impuesto sobre los Usuarios de Servicios Públicos (UUT) de la Ciudad. La Medida A actualizaría las disposiciones del código municipal que rigen el Impuesto sobre los Usuarios de Servicios Públicos (UUT) ["la ordenanza del Impuesto sobre los Usuarios de Servicios Públicos (UUT)"], mediante la eliminación de las referencias a las definiciones de la ley federal, y asegurándose de que dicho Impuesto UUT se aplique a las tecnologías de las comunicaciones incipientes o emergentes y futuras.

La Medida A:

- Sustituiría las viejas definiciones, incluiría definiciones que comprenden las nuevas tecnologías, y lograría que se dé el mismo trato a todos los clientes de las telecomunicaciones, ya sea que utilicen los teléfonos tradicionales de línea terrestre, teléfonos móviles o celulares, el servicio de voz por Protocolo de Internet, la facturación combinada con otros servicios de empresas públicas no sujetos al pago de impuestos, tales como los servicios de Internet, o de televisión por cable o satélite, o algún otro medio futuro de servicios de comunicación.
- Mantendría el Impuesto sobre los Usuarios de Servicios Públicos (UUT) a la tasa actual de un 5% para los servicios de comunicación, sin tomar en cuenta el tipo de tecnología. El Concejo Municipal puede bajar o suspender de manera temporal esa tasa en el futuro, pero no puede subirlo por arriba del 5% sin someterlo al voto de la gente.
- Mantendría la exención existente para las familias de bajos ingresos; el Concejo puede ampliar las exenciones de manera temporal, pero no puede reducir o eliminar las exenciones para las familias de bajos ingresos sin

someterlo al voto de la gente.

- Requeriría de una verificación independiente anual para confirmar que el Impuesto sobre los Usuarios de Servicios Públicos (UUT) se recauda, se remite y se gasta correctamente.
- No sujetaría al pago de impuestos el uso de la Internet. La ley federal prohíbe aplicar el pago de impuestos a dicho uso de Internet, y la Medida A acata dicha ley.
- Realizaría enmiendas no sustantivas y de procedimiento, a fin de aclarar la ordenanza existente que trata acerca del Impuesto sobre los Usuarios de Servicios Públicos (UUT).

La Medida A requiere de la aprobación de la mayoría de los electores. Un voto de "Sí" a favor de la Medida A, logrará que se aprueben las actualizaciones a la ordenanza del Impuesto sobre los Usuarios de Servicios Públicos (UUT), como se describe anteriormente. Un voto de "No" en contra de la Medida A, dejaría intactas las disposiciones del código del actual Impuesto sobre los Usuarios de Servicios Públicos (UUT) de la Ciudad, sin tener que efectuar actualización alguna.

/s/ Joseph W. Pannone, Abogado de la Ciudad de Bellflower

Lo antedicho es un análisis imparcial de la Medida A. Si usted le gustaría recibir una copia completa de la Medida, por favor llame a la oficina de Secretaria Municipal al 562/ 804-1424 EXT 2222 y se le proveerá una copia gratis. O usted puede visitar nuestro Web site en www.bellflower.org

ARGUMENTO A FAVOR DE LA MEDIDA A

Al votar Sí a la Medida A, esto logra proteger la seguridad pública de Bellflower y otros servicios de la comunidad para que el estado no saquee el dinero – ¡SIN tener aumentos a las tasas de los impuestos!

Al votar Sí a la Medida A, esta sencillamente actualiza el Impuesto sobre los Usuarios de Servicios Públicos (UUT, siglas en inglés) ya existente de Bellflower, y aprobado por los electores para que cumpla plenamente con los reglamentos federales e incluya las tecnologías de comunicaciones modernas, así asegurando que todos los residentes reciban el mismo trato sin tomar en cuenta la tecnología que se utilice.

Este NO es un nuevo impuesto. LAS TASAS IMPOSITIVAS SIGUEN SIENDO LAS MISMAS. Al votar Sí a la Medida A, esto garantiza que las tasas impositivas no se puedan aumentar sin la aprobación de los electores. Se respetan y se protegen las exenciones a los residentes de bajos ingresos.

El Impuesto sobre los Usuarios de Servicios Públicos (UUT) de Bellflower fue introducido en 1993, cuando los índices de delincuencia estaban entre los más altos en nuestra historia. Desde entonces, la Ciudad ha destinado aproximadamente un 80% de los ingresos provenientes del Impuesto UUT para la seguridad pública, así disminuyendo el índice de delincuencia en general en un 50%.

Con 80,000 pandilleros y 1,200 pandillas en el Condado de Los Ángeles, no nos podemos dar el lujo de perder algunos de estos fondos.

Al votar Sí a la Medida A, esto logra que Bellflower siga siendo segura – y continúa apoyando importantes servicios tales como:

1. El patrullaje de la policía en los vecindarios.
2. Los programas de seguridad en las escuelas, los guardias para los cruces peatonales en las escuelas.
3. El patrullaje de los alguaciles a pie y en bicicleta.
4. Las operaciones de la Estación de Alguaciles de Bellflower.
5. Los servicios para los residentes con incapacidades o autismo.
6. La eliminación del graffiti.

Al votar Sí a la Medida A, esto continúa proporcionando fondos para los programas de los jóvenes que dan servicio a 1,500 chicos: programas de prevención contra las pandillas y las drogas para combatir las pandillas; las actividades después de la escuela que se encargan del tema de la violencia entre los jóvenes; y los programas para la recreación que mantienen a los chicos alejados de las calles y de los problemas.

VOTAR SI ES RESPONSABLE DESDE EL PUNTO DE VISTA FISCAL. Un voto de Sí a la Medida A requiere la supervisión de ciudadanos independientes y auditorías financieras para asegurar que todos los fondos se gasten debidamente. El público seguirá revisando todos los gastos del presupuesto de la Ciudad.

Los bomberos de la localidad, los alguaciles, el Concejo Municipal de Bellflower y los propietarios de negocios locales apoyan la Medida A – ingresos que quedan bajo control local para los servicios municipales que son esenciales, y que no nos los pueden quitar Washington o Sacramento. Vote Sí a la Medida A.

/f/ Randy Bomgaars, Alcalde, Ciudad de Bellflower

/f/ Raymond Dunton, Miembro del Concejo, Ciudad de Bellflower

/f/ LeRoy D. Baca, Alguacil, Departamento de Alguaciles del Condado de Los Ángeles

/f/ Judy Koops, Propietaria de Negocio en Bellflower

/f/ Pam Leestma, Maestra, Escuela Cristiana del Valle

ARGUMENTO EN CONTRA MEDIDA A

Ninguno Fue Sometido

PAMPHLET NG IMPORMASYON PARA SA BOTANTE

Ang mga sumusunod na pahina ay nagtataglay ng:

MGA PAHAYAG NG KANDIDATO

Ang bawat Pahayag ng Kandidato sa pamphlet na ito ay kusang-loob na ibinigay ng kandidato. Bagaman ang lahat ng kandidato ay nagkaroon ng pagkakataon na magsumite ng pahayag, maaaring may mga kandidato na hindi nagsumite ng pahayag. Ang isang kumpletong listahan ng mga kandidato ay nakalagay sa pahina ng muwestrang balota ng pamphlet na ito.

MGA PANUKALA SA BALOTA, MGA PAGSUSURI, MGA PANGANGATWIRAN AT MGA SAGOT O PAGSALUNGAT

MGA PAGSUSURI: Ang Walang-Pinapanigang Pagsusuri ay isang walang-pinapanigang kabuuan ng mga resulta ng iminungkahing panukala o ng panukalang batas.

MGA PANGANGATWIRAN: Ang mga pangangatwiran at/o sagot sa mga pangangatwiran na sumusuporta o sumasalungat sa mga iminumungkahing batas ay mga opinyon ng mga may-akda at ang katumpakan ay hindi siniyasat ng alinmang opisyal na ahensiya.

Ang walang bayad na numero na ito ay itinatag upang pahintulutan ang mga botante sa mga tawag at suriin ang kalagayan sa kanilang Bumoto-By-Mail Balota. Toll Free (877) 443-0443.

MAGING “PERMANENTENG BOTANTENG BUBOTO SA PAMAMAGITAN NG KOREO”

Alinsunod sa § 3201 ng Kodigo sa mga Halalan ng California, . . .

Kahit sinong botante ay maaaring mag-aplay para sa katayuan ng permanenteng botanteng buboto sa pamamagitan ng koreo. Ito ay nangangahulugan na para sa lahat ng halalan sa hinaharap, awtomatikong padadalhan ka ng balota para sa bawat halalan na karapat-dapat kang lumahok. Hindi mo na kailangang muling sagutan ang isang pormularyo ng Aplikasyon para sa Balota/Balota ng Botanteng buboto sa pamamagitan ng koreo, mula sa alinman sa likod ng buklet ng Muwestrang balota, o mula sa alinmang kandidato o komite na nagpapakalat ng mga naturang pormularyo.

Alinsunod sa § 3206 ng Kodigo sa mga Halalan ng California, . . .

Ang sinumang botante na ang pangalan ay nakalagay sa listahan ng permanenteng botanteng buboto sa pamamagitan ng koreo ay mananatili sa listahan at dapat padalhan ng balotang pangkoreo para sa bawat halalan na ginaganap sa loob ng kanyang presinto. Kung ang botante ay hindi nagbalik ng sinagutang balotang pangkoreo para sa 2 magkasunod na pambuong-estadong pangkalahatang halalan, ang pangalan ng botante ay tatanggalin mula sa listahan ng Permanenteng Botanteng buboto sa pamamagitan ng koreo.

Maaari kang humiling ng aplikasyon para sa Katayuan ng Permanenteng Botanteng buboto sa pamamagitan ng koreo mula sa

KAGAWARAN NG HALALAN NG COUNTY NG LOS ANGELES

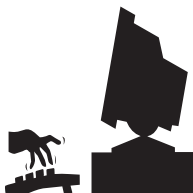
sa pamamagitan ng telepono: 562-466-1323
sa pamamagitan ng pagsulat: REGISTRAR-RECORDER/COUNTY CLERK
P.O. BOX 30450,
LOS ANGELES, CA 90030-0450.

COUNTY NG LOS ANGELES

Pangkalahatang Impormasyon Para sa Botante

<http://lavote.net/>

Upang mahanap ang iyong Lugar ng Botohan:
Magklik sa “Voter & Election Information”
Magklik sa “Polling Place & Sample Ballot Lookup”
Sundin ang mga tagubilin.



**PARA
MIYEMBRO NG KONSEHO NG LUNSOD**

C. "SONNY" SANTA INES

Edad: 55

Trabaho: Punong Opisyal ng Pananalapi

Ako at si Irma ay 28 taon nang kasal. Ang aming mga anak, si Mark at Ellen, ay nag-aral sa mga pampublikong paaralan ng Bellflower at sa mga pampublikong unibersidad ng California. Kami ay mga aktibong miyembro ng St. Bernard Parish. Kasama ng aking pamilya, 24 na taon na akong nakatira sa Bellflower.

Ako ay apat na taon nang aktibong kalahok sa muling pagpapasigla ng Bellflower at pagpapabuti ng mga pamantayan nito sa pagtatayo bilang Komisyoner sa Pagpapalano (Tagapangulo sa 2007-08) at dalawang taon nang Tagapangulo ng Komite sa Pagrepaso ng Disenyo ng Town Center [Town Center Design Review Committee].

Ako ay isang miyembro ng lupon ng YMCA, nakaraang miyembro ng Mga Mamamayang Puwersang Tagakilos ng Pinag-isang Distrito ng Paaralan ng Bellflower [Bellflower Unified School District Citizens' Task Force] at Tagapangulo ng Konseho ng Lugar ng Mataas na Paaralan ng Bellflower [Bellflower High School Site Council]. Ako ay aktibo sa Pagbabantay ng Kapitbahayan at malakas na tagasuporta ng ARC at Kingdom Causes.

Bilang Punong Opisyal ng Pananalapi ng pareho ng nagtutubo at di-nagtutubong organisasyon, ako ay may subok na rekord ng tagumpay sa pagkakaloob ng pamumuno at mga malilikhaing solusyon sa mga hamon na katulad ng hinaharap ng Bellflower. Nakuha ko ang aking mga digring Master sa Pangangasiwa ng Negosyo mula sa Unibersidad ng Estado ng California, Long Beach [California State University, Long Beach].

Magtatrabaho ako upang magkaloob ng mabisang kaligtasan ng publiko, itaguyod ang mga pamumuhunan sa negosyo at tirahan, maingat na pangasiwaan ang pananalapi at pahasayin ang mga serbisyo sa residente.

Magalang ko pong hinihingi ang inyong boto, at magkakasama, susulong tayo para sa mas mabuting Bellflower.

Marami pong salamat.

/p/ C. "Sonny" Santa Ines

**PARA
MIYEMBRO NG KONSEHO NG LUNSOD**

DAN L. KOOPS

Edad: 57

Trabaho: May-ari ng Negosyo

Bilang matagal nang negosyante sa Bellflower alam ko kung ano ang kinakailangan upang magpalakad ng isang matagumpay na negosyo. Ang aking hangarin ay hikayatin ang muling pagpapasigla at pagtatatag ng mas maraming pagtitingi at pangkomersiyong aktibidad sa Lunsod ng Bellflower. Ang hangaring ito ay pangalawa lamang sa aking patuloy na pagtatalaga ng sarili para sa kaligtasan ng publiko sa pamamagitan ng pagpapanatili at pagpapabuti ng mga kasalukuyang serbisyo ng bumbero at pulis.

Higit na 10 taon akong naglingkod sa komunidad bilang miyembro ng Komisyon sa Pagpapalano ng Bellflower [Bellflower Planning Commission] at bilang miyembro ng lupon ng Bellflower-Somerset Mutual Water Company. Ako ay miyembro rin ng Kamara de Komersiyong Bellflower [Bellflower Chamber of Commerce] at habang-buhay na aktibong miyembro ng New Life Community Church sa Artesia.

Ako at ang aking asawa na si Judy ay buong-buhay na nakatira sa Bellflower. Kami ay 34 taon nang kasal at may tatlong anak na lalaki, si Jared, Brent at Travis. Kami ay 29 na taon nang may-ari ng Bellflower-Lakewood Appliance Center. Ako ay nagtapos sa Mataas na Paaralan ng Bellflower at Cal-State Fullerton [Bellflower High School and Cal-State Fullerton].

Naniniwala ako na mayroon akong mga kuwalipikasyon, dedikasyon at integridad upang paglingkuran ang Konseho ng Lunsod ng Bellflower.

Magalang ko pong hinihingi ang inyong boto.

/p/ Dan L. Koops

**PARA
MIYEMBRO NG KONSEHO NG LUNSOD**

PAT THIBODEAUX

Edad: 54
Trabaho: Tagapamahala ng mga Sistema ng
Kompyuter

Edukasyon:
A.A. Degree, Mt. SAC
A.S. Degree, Cerritos College
B.S. Degree, CSULB

Ako ay naninirahan sa Bellflower ng 31 taon.

Ako at ang aking asawang si Sandy ay magdiriwang sa Marso ng 30 taon ng pagiging mag-asawa. Pinalaki namin ang apat na anak sa Bellflower at sila'y nag-aral sa St. Dominic Savio, St. John Bosco at St. Joseph's.

Kami ay napakaaktibo sa aming simbahan, ang St. Cyprian's, kung saan kami ay 30 taon nang kabilang sa iba't-ibang mga ministro.

Ginugol ko ang nakaraang 29 na taon sa Opisina ng Edukasyon ng County ng Los Angeles [Los Angeles County Office of Education] at namamahala ng mga sistema ng kompyuter. Kasalukuyan akong naglilingkod bilang pansamantalang Katulong na Direktor ng mga Aplikasyon ng Kompyuter, may responsibilidad sa mga sistema ng pasahod at pananalapi sa buong county. Pinangangasiwaan ko ang 35 tauhan at pinamamahalaan ang isang maraming-milyong dolyar na badyet ng kagawaran.

Nagbigay kami ng maraming taon ng serbisyo sa komunidad, kabilang ang siyam na taon ni Sandy sa Sentro ng Boluntaryo ng Bellflower [Bellflower's Volunteer Center]. Naglingkod din ako bilang coach, reperi, umpire at miyembro ng lupon ng Bellflower Little League at Bobby Sox, at Lakewood/Bellflower AYSO.

Walang akong personal na interes sa Lunsod ng Bellflower, kaya ang aking layunin ay tugunan ang iyong mga alalahanin. Ako ay may karanasan at integridad na kailangan upang magkaloob ng matugunin, makatwirang pamumuno para sa mga mamamayan ng Bellflower.

Lubos ko pong ikinalulugod ang inyong boto.

Marami pong salamat.

/p/ Pat Thibodeaux

**PARA
MIYEMBRO NG KONSEHO NG LUNSOD**

SCOTT A. LARSEN

Edad: 55
Trabaho: Sertipikadong Pamublikong Tagapagtuos

Ako ay ibinoto ninyo sa 2 taning ng panunungkulan batay sa aking kakayahan sa pagnenegosyo at may sentido kumon na paraan sa paglutas ng mga problema ng Bellflower. Sa loob ng nakalipas na 8 taon ay nagkaroon tayo ng isang nagkakaisang pangkat na nagpopokus sa mga positibong resulta.

Ang krimen ay nananatiling pinakamababa sa kasaysayan. Ang anyo ng ating downtown ay mas maayos kaysa noong mga nakalipas na taon. Ang mga bagong pasilidad at mga ginaganap ay pinagkakaisa ang ating komunidad na nakadarama ng pagmamalaki. Itinayo natin ang pundasyon para sa matatag na progreso at maunlad na ekonomiya.

Ang Bellflower ay gumaganap ngayon nang may pananagutan, disiplina sa paggastos at matalas na pakiramdam sa inyong mga pangangailangan. Gayunman, alam natin na marami pang dapat makamit.

Habang kasalukuyang may sapat na pera ang Bellflower, ang kasalukuyang pagbagsak ng ekonomiya sa buong bansa ay mangangailangan ng makaranasang kahusayan sa pananalapi at disiplina sa pananalapi upang panatilihin ang mga mahahalagang serbisyo.

Ako ay isang tapat na asawa kay Monica, at kami ay 32 taon nang kasal, at ako'y isang magulang na aktibo sa pagpapalaki sa aming 3 anak. Bilang isang nakatatanda sa simbahan at chaplain ng pulisya nang 28 taon, ako ay nakatulong sa mga bata at matatanda sa mga mahihirap na pangyayari sa kanilang buhay.

Patuloy akong magsisikap para sa inyo at sa kinabukasan ng Bellflower. Ipinapangako ko ang patuloy na mga mabibisang programang pangkaligtasan ng publiko at mas malakas na lokal na ekonomiya sa pamamagitan ng mga makalumang pag-uugali at kaalaman sa negosyo.

Hinihingi ko po ang inyong boto.

/p/ Scott A. Larsen

**PARA
MIYEMBRO NG KONSEHO NG LUNSOD**

PAUL HELZER

Edad: 57

Trabaho: Kiropraktiko

Ako po ay si Paul Helzer; kilala ako ng marami sa inyo bilang Dr. Paul. Ako at ang aking pamilya ay naglingkod sa inyo sa tuluyan, sa Lions Club at sa ilang mga proyekto ng komunidad. Sa nakalipas na pitong taon, ako ay naglingkod sa Lupon ng Paaralan ng Bellflower [Bellflower School Board], dalawang taong bilang Presidente nito. Marami na akong nakitang mga hamon at mga pagbabagong nangyari sa Lunsod na ito at muli tayong humaharap sa mga malalaking hamon at dapat tayong gumawa ng mga malalaking pagbabago. Ang Bellflower ay dating kilala bilang "Ang Magiliw na Lunsod". Tayo ay naging isang mainam na lugar upang matulugan, para pag-aralin ang iyong mga anak, ngunit pumapasok sa trabaho sa ibang lugar. Dapat nating baguhin ito. Dapat natin gawin ang Bellflower na bukas sa mga negosyo, sa mga empleyado at magiliw sa kanilang mga pamilya. Alam nating lahat na mahirap ang panahon at kulang ang pera, ngunit walang gagastusin upang suportahan ang mga aktibidad ng pamilya, pabilisin ang mga plano sa pagpapatayo at pagpapaayos, at tanggalin ang mga walang kuwentang singil na nagtataboy sa mga negosyo. Dapat nating itaguyod ang mga minamahalaga ng ating pamilya sa pamamagitan ng pagpapalahok sa ating mga anak at nakatatanda sa magandang Lunsod na ito. Mangyaring iboto ako. Panahon na para sa pagbabago.

/p/ Paul Helzer

WALANG-PINAPANINGANG PAGSUSURI NG PANUKALA A INIHANDA NG ABUGADO NG LUNSOD

PAGSASAMODERNO NG BUWIS SA MGA GUMAGAMIT NG UTILIDAD PARA SA PAGPAPATULOY NG PAGPOPONDO NG MAHAHALAGANG SERBISYO NG LUNSOD

Itong Panukala A na iminungkahi ng Konseho ng Lunsod ay magpapatuloy sa kasalukuyang Buwis sa mga Gumagamit ng Utilidad (UUT) na may kaugnayan sa mga Serbisyong Telekomunikasyon, magkakaloob ng isang isinapanahong UUT para sa mga serbisyong ito na may kaugnayan sa kasalukuyang teknolohiya, at gayon din sa mga lumilitaw at panghinaharap na teknolohiya at gagawa ng ibang mga paglilinaw at pagsasapanahon sa munisipal na kodigo na may kaugnayan sa UUT ng Lunsod sa pangkalahatan.

Batayan.

Mula noong 1993, ang mga residente at negosyo ng Bellflower ay nagbabayad ng UUT sa mga serbisyong telekomunikasyon, kuryente at gas. Lahat ng mga kita ng UUT ay dinadala sa Pangkalahatang Pondo ng Lunsod, na inilalaan ng Konseho ng Lunsod sa pamamagitan ng taunang badyet para sa mga pangkalahatang serbisyo ng lunsod, tulad ng mga serbisyong kaligtasan ng publiko, mga programang pagtanggap ng grapiti, pagpigil at pagpapatupad na may kaugnayan sa gang at droga, mga aktibidad pagkalabas ng paaralan, mga serbisyo sa mga residenteng matanda at may-kapansanan at mga serbisyo ng aklatan. Ang kasalukuyang antas ng UUT ay 5%. Ang kabuuang kita ng UUT ay bumubuo ng humigit-kumulang na 15.6%, o \$4.1 Milyon, ng mga kita ng Pangkalahatang Pondo ng Lunsod. Ang mga kita ng UUT sa Telekomunikasyon ay bumubuo ng humigit-kumulang na 6.8%, o \$1.8 Milyon, ng mga kita ng Pangkalahatang Pondo ng Lunsod.

Sa mga nakalipas na taon, ang Bellflower, at karamihan sa mga lunsod ng California na may mga UUT, ay nagpapasiya kung anong mga serbisyong telekomunikasyon ang isasailalim sa UUT sa pamamagitan ng pagbatay sa mga pagpapakahulugan sa pederal na batas. Ang pagbibigay-kahulugan kamakailan ng mga pagpapakahulugang ito sa pederal na batas ay nagbago. Ang pagbabagong iyon sa pagbibigay-kahulugan ay lumikha ng kawalan ng katiyakan tungkol sa paggamit at abot ng UUT ng Lunsod. Ang Panukala A ay magsasapanahon sa mga tadhana ng munisipal na kodigo na namamahala sa UUT ("ordinansa sa UUT"), sa pamamagitan ng pag-aalis sa mga pagtukoy sa mga pagpapakahulugan sa pederal na batas at pagtiyak na ang UUT ay angkop sa lumilitaw at panghinaharap na mga teknolohiya ng komunikasyon.

Ang Panukala A ay.

- Magpapalit sa mga lumang pagpapakahulugan, magsasama sa mga pagpapakahulugan na humaharap sa mga teknolohiya at tatratin sa lahat ng mga telekomunikasyon nang magkakatulad, gumagamit man sila ng mga tradisyunal na telepono sa linya sa lupa, mga selular na telepono, VoIP, pagsasama sa ibang di-binubuwisan na mga serbisyong utilidad tulad ng Internet o cable/satellite TV o ilang panghinaharap na paraan ng mga serbisyong komunikasyon.
- Magpapanatili sa UUT sa kasalukuyang antas na 5% para sa lahat ng mga serbisyong komunikasyon, anuman ang teknolohiya. Maaaring pansamantalang ibaba o suspindihin ng Konseho ng Lunsod ang antas na iyon sa hinaharap, pero hindi maaaring itaas ito ng higit sa 5% nang walang boto ng mga tao.
- Magpapanatili ng kasalukuyang pagkalibre para sa mga sambahayan na maliit ang kita; ang Konseho ay maaaring pansamantalang magpalawak ng mga pagkalibre, pero hindi maaaring magbawas o mag-alis ng mga

pagkalibre para sa sambahayang maliit ang kita nang walang boto ng mga tao.

- Mag-aatas ng isang taunang independiyenteng pagpapatibay upang kumpirmahin na ang UUT ay wastong sinisingil, ipinadadala at ginagasta.
- Hindi bubuwisan ang paggamit ng Internet. Ang pederal na batas ay nagbabawal sa pagbubuwis sa paggamit na iyon at ang Panukala A ay sumusunod sa batas na iyon.
- Gagawa ng mga susog na di-mahalaga at ukol sa pamamaraan upang linawin ang ordinansa sa UUT.

Ang Panukala A ay nag-aatas ng pag-aproba ng isang mayoriya ng mga botante. Ang botong "OO" para sa Panukala A ay mag-aaproba sa mga pagsasapanahon sa ordenansa sa UUT, gaya ng inilarawan sa itaas. Ang botong "Hindi" laban sa Panukala A ay magpapanatili sa kasalukuyang mga tadhana sa kodigo ng UUT ng Lunsod, nang walang mga pagsasapanahon.

/p/ Joseph W. Pannone, Abugado ng Lunsod ng Bellflower

Ang mga pahayag sa itaas ay isang walangpinapoinang pagsusuri ng Panukala A. Kung nais ng isang kopya ng ordenansa o panukala, mangyaring tumawag sa tanggapan ng opisyo ng halalan sa 562/ 804-1424 EXT 2222 at ng isang kopya ay manipadala sa walang gastos sa iyo. O maaari mong bisitahin ang aming website sa www.bellflower.org.

PANGANGATWIRANG PANIG SA PANUKALA A

Ang Oo sa A ay nagpoprotekta sa kaligtasan ng publiko ng Bellflower at ibang mga serbisyo sa komunidad laban sa pag-agaw ng estado sa pera – nang WALANG pagtaas sa mga antas ng buwis!

Ang Oo sa A ay nagsasapanahon lamang sa kasalukuyan, inaprobahan-ng-botante na Buwis sa mga Gumagamit ng Utilidad (UUT) ng Bellflower upang lubos na sumunod sa mga bagong pederal na regulasyon at kabilang ang mga modernong teknolohiya sa komunikasyon, tinitiyak na ang lahat ng mga residente ay tinatratong nang magkakapantay anuman ang ginamit na teknolohiya.

Ito ay HINDI isang bagong buwis. ANG MGA ANTAS NG BUWIS AY HINDI MAGBABAGO. Ang Oo sa A ay gumagarantiya na ang mga antas ng buwis ay hindi maaaring itaas nang walang pag-aproba ng botante. Ang mga pagkalibre para sa residenteng maliit ang kita ay protektado.

Ang UUT ng Bellflower ay sinimulan noong 1993, noong ang bilang ng krimen ay kabilang sa pinakamataas sa ating kasaysayan. Mula noon, ang Lunsod ay naglaan ng humigit-kumulang na 80% ng mga kita sa UUT para sa kaligtasan ng publiko, ibinaba ang kabuuang bilang ng krimen ng 50%!

Ngayon na may 80,000 miyembro ng gang at 1,200 gang sa County ng Los Angeles, hindi natin makakayang mawalan ng alinman sa mga pondong ito.

Ang Oo sa A ay pinananatiling ligtas ang Bellflower – at nagpapatuloy ng suporta para sa mahahalagang serbisyo tulad ng:

1. Mga patrolya ng pulis sa kapitbahayan
2. Mga programa sa kaligtasan ng paaralan, mga pantawid na guwardiya ng paaralan
3. Mag patrolya ng siyerip na naglalakad/namimisikleta
4. Mga operasyon ng Istasyon ng Siyerip sa Bellflower
5. Mga serbisyo para sa mga residenteng may mga kapansanan o autismo
6. Pagtanggap ng grapiti

Ang Oo sa A ay nagpapatuloy sa pagpopondo para sa mga programa sa kabataan na naglilingkod sa 1,500 bata: mga programa laban sa gang at pagpigil sa droga upang labanan ang mga gang; mga aktibidad ng kabataan pagkalabas ng paaralan na humaharap sa karahasan ng kabataan; at mga programang panlibangan na pinanatili ang mga bata na wala sa mga kalye at malayo sa gulo.

ANG OO SA AY MAY PANANAGUTAN SA PANANALAPI. Ang Oo sa A ay nag-aatas ng independiyenteng pagbabantay ng mga mamamayan at mga pagsusuri ng pananalapi upang matiyak na ang lahat ng mga pondo ay wastong ginagasta. Patuloy na rerepasuhin ng publiko ang lahat ng paggasta sa badyet ng Lunsod.

Ang mga lokal na bumero, siyerip, ang Konseho ng Lunsod ng Bellflower at mga lokal na may-ari ng negosyo ay sumusuporta sa A – lokal na kinokontrol na kita para sa mahahalagang serbisyo ng Lunsod na hindi makukuha ng Washington o Sacramento. Bumoto ng Oo sa A.

/p/ Randy Bomgaars, Alkalde, Lunsod ng Bellflower

/p/ Raymond Dunton, Miyembro ng Konseho, Lunsod ng Bellflower

/p/ Leroy D. Baca, Siyerip, Kagawaran ng Siyerip

/p/ Judy Kooops, May-ari ng Negosyo sa Bellflower ng County ng Los Angeles

/p/ Pam Leestma, Guro, Valley Christian School

PANGANGATWIRANG LABAN SA PANUKALA A WALANG NAGSUMITE



42¢ Stamp
Estampilla 42¢
Selyo 42¢



**OFFICE OF THE CITY CLERK
16600 CIVIC CENTER DRIVE
PO BOX 1685
BELLFLOWER CA 90707-1685**

**Send back entire page - fold in half & tape closed.
Devuelva la página entera - doble a la mitad y cierre con cinta adhesiva.
Ipadala pabalik ang buong pahina - tiklupin sa kalahati at iteyp nang sar**

OFFICE OF THE CITY CLERK
 16600 CIVIC CENTER DRIVE
 PO BOX 1685
 BELLFLOWER CA 90707-1685
 562/ 804-1424 EXT 2222
 FAX 562/ 925-8660
 TOLL FREE 877/ 443-0443



PRSR STD
 U.S. POSTAGE
PAID
 Permit No. 20
 La Mirada, CA

BT
19-075

Send back entire page - fold in half & tape closed
 Devuelva la página entera - doble a la mitad y cierre con cinta adhesiva
 Ipadala pabalik ang buong pahina - tiklupin sa kalahati at iteyp nang sar

POLLING PLACE OR VOTE-BY-MAIL VOTER

APPLICATION TO "VOTE BY MAIL" - CITY OF BELLFLOWER
GENERAL MUNICIPAL ELECTION - TUESDAY, MARCH 3, 2009

PRINT NAME: _____

RESIDENCE ADDRESS: _____
 (AS REGISTERED) Number and Street

MAIL MY BALLOT TO: _____
 (If different from above) Number and Street City Zip
 Code

SIGNATURE _____
SIGNATURE OF APPLICANT (Must be signed to be processed) Date

Daytime Phone No. _____ Date of Birth _____

To obtain a vote by mail ballot, complete the information on this form. This application **MUST BE RECEIVED** by the elections official by **February 24, 2009.**

THIS APPLICATION WILL NOT BE ACCEPTED WITHOUT THE PROPER SIGNATURE OF THE APPLICANT
 I have not applied for a vote by mail ballot for this election by any other means. I certify under penalty of perjury under the laws of the State of California that the name and residence address and information I have provided on this application are true and correct. WARNING: Perjury is punishable by imprisonment in state prison for two, three or four years. (Section 126 of the California Penal Code.)

SOLICITUD PARA "VOTAR POR CORREO" - CIUDAD DE BELLFLOWER
ELECCION MUNICIPAL GENERAL, MARTES, 3 DE MARZO DEL 2009

ESCRIBA SU NOMBRE CON LETRA DE MOLDE: _____

DIRECCIÓN DE SU DOMICILIO COMO ESTÁ REGISTRADO: _____
 (ES REGISTRADO) Número y Calle

ENVÍE MI BALOT: _____
 (Si es diferente a la de arriba) Número y Calle Ciudad Código Postal

FIRMA _____
FIRMA DEL SOLICITANTE (Debe ser firmada para procesar) Fecha Número de Teléfono Fecha de Nacimiento

Con el fin de obtener una boleta para votar por correo, complete la información en este formulario. Esta solicitud **DEBE SER RECIBIDA** por el oficial de elecciones antes del **24 de febrero del 2009.**

ESTA SOLICITUD NO SERÁ ACEPTADA SIN LA FIRMA APROPIADA DEL SOLICITANTE
 No he solicitado una papeleta de votación en ausencia para esta elección de otra manera. Certifico bajo penalidad de perjuo bajo las leyes del Estado de California que el nombre y la dirección de la residencia en esta solicitud son veraz y correctas. ADVERTENCIA: Perjuo es castigable por encarcelación en la prisión estatal por dos, tres o cuatro años. (Sección 126 del código penal de California)

APLIKASYON PARA "BUMOTO SA PAMAMAGITAN NG KOREO" - LUNSOD NG BELLFLOWER
ANGKALAHATANG HALALANG MUNISIPAL, MARTES MARSO 3, 2009

ILIMBAG ANG PANGALAN: _____

TIRAHAN : _____
 (TULAD NG NAKAREHISTRO) Numero at Kalye

IPAKOREO ANG AKING BALOTA SA: _____
 (Kung naiiba sa nasa itaas) Numero at Kalye Lunsod Kodigo Postal

LAGDA _____
PIRMA NG APLIKANTE (Dapat pirmahan upang maproseso) Petsa Numero ng Telepono sa Araw Petsa ng Kapanganakan

Upang makakuha ng balota upang bumoto sa pamamagitan ng koreo, sagutan ang impormasyon sa pormularyong ito. Ang aplikasyong ito ay **DAPAT MATANGGAP** ng opisyal sa halalan **Pebrero 24, 2009.** ANG APLIKASYONG ITO AY HINDI TATANGGAPIN KUNG WALANG WASTONG PIRMA NG APLIKANTE
 Hindi ako nag-aplay para sa isang balota ng pagboto sa pamamagitan ng koreo para sa halalang ito, Pinatutunayan ko sa ilalim ng parusa sa pagbibigay ng hindi totoong sinumpaang pahayag sa ilalim ng mga batas ng Estado ng California na ang pangalan at direksiyon ng tirahan at impormasyon na ibinigay ko sa aplikasyong ito ay totoo at tumpak. **BABALA:** Ang pagbibigay ng hindi totoong sinumpaang pahayag ay pinarurusahan ng pagkabilanggo sa bilangguan ng estado ng dalawa, tatlo o apat na taon. (Seksyon 126 ng Kodigo Penal ng California.)